

Gazeta este de 2 ori: Joi'a si Duminec'a. F6i'a, candu concedu ajutoriale. — Pretiulu: pe 1 anu 10 fl., pe 1/2 3 fl. v. a. Tieri esterne 12 fl. v. a. pe unu anu seu 2 1/2 galbini mon. suzatorie.

Anulu XXXIX.

Se prenumera la postele c. si r., si pe la DD. corespondenti. — Pentru serie 6 cr. Tacs'a timbrala a 30 cr. de fiacare publicare.

Nr. 88

Braslova 23/11 Novembre

1876.

In 19 Nov. se serba aici diu'a onomastica a Mai. Sale imperatesei si reginei **Ellisabet'a** cu cultu divin, din partea Reuniunii femeiloru romane, carea in onorea onomasei Protectricei sale -si tienu si adunarea generale anuale, alegundusi nou Comitetu si presiedenta si urandu fericire si viatia indelungata inaltiatei Protectrice si intregei Case Domnitórie.

### Demonstratiunile politice din Ungari'a si Croati'a.

Precum unu cutremuru de pamentu produce crepaturi periculose in edificii mai vechi seu si noue, reu construite, intocma bellulu turco-serbescu dete lumii ocaziune infricosiata de a vedé tóte crepaturile cele periculose in edificiu dualismului. In momentele, in care scriemu aceste, nu se mai indoiesce nimeni, nici chiar in regiunile supreme ale societatiei din Vien'a si din totu imperiulu, ca studentii dela universitatea din B.-Pest'a au fostu iritati si incuragiatu de alti ómeni mai betrani, cá se faca acele comedii demonstrative in favorea turciloru, in contra slaviloru si a partitei militare austriace, care si-a pusu pitiorulu in pragu, pentru cá mai curundu seu mai tardiu se incorporedie Bosni'a si Hertiegovin'a la imperiulu acesta. Maghiarii cari se temu tare de slavi, nu voiescu lucrulu acesta cu nici-unu pretiu si suntu decisi a si versa sangele in contra lui cu atatu mai vertosu de candu barbatii politici ai Rusiei cu dn. Danilovsky in frunte aruncara noulu planu de a impartí imperiulu turcescu si tierile corónei unguresci dupa nationalitati. Rusii adeca inca sustienu pe viétia pe mórté, ca dupa-ce germanii s'au unificatu in parte mare intr'unu imperiu compusu din regate, ducate si principate, popórale slave si neslave dintre Carpati si mari inca se se prefaca in staturi independente, déra confederate, firesce confederate. Acele staturi ei le specifica si grupédia asia: 1, „Bohemi'a, Moravi'a, partea slovaca in unu regatu. 2, Croati'a, Slavoni'a, Banatu, Sloveni'a (Cariuthi'a, Carnioli'a), Bosni'a si Hertiegovin'a altu regatu. 3, Bulgari'a, regatu. 4, Romani'a cu Bucovin'a si cu Transilvani'a numai pana in Murasiu, regatu romanescu. 5, Ungari'a cata e locuita de maioritati maghiare si cu cealalta parte a Transilvaniei din Murasiu in susu, regatu maghiaru. 6, Greci'a propriu disa, cu Tessali'a, Epiru, una parte a Macedoniei si Asiei mici cu cateva insule, regatu grecescu. 7, Constantinopolea cu provinci'a Rumili'a statu separatu neutrale. Poloni'a intréga se remana incorporata cu Rusii'a.

Asia vréu rusii. Se vedemu ce dicu si altii (Vedi „Augsb. Allg. Ztg.“ din 4—5 Nov.)

Ceea ce ne bate nóue si mai multu la ochi, este demonstratiunea de daunadi a studentiloru dela universitatea croata din Agramu, despre cari érasu se scie, ca n'au lucratu numai de capulu lor, ci indemnati de mai multi barbati matori. Manifestatiunea din Agramu este celu mai pucinu asia de memorabila, cá si cea din Budapest'a si dela tóte institutetele mari maghiare. Ce a disu adeca adunarea\*) studentiloru croato-serbi dela universitatea

din Agramu in memorandumulu seu? Bellulu de astadi este belu sacru, pe caru'l'u pórtá slavii in contra tiranului, care'i torturédia de ani patru sute. Bosni'a si Hertiegovin'a e locuita de slavi-croati, cari facu parte constitutiva din regatulu Croatiei. Candu Croati'a au alesu pe Ferdinandu I. de Habsburg (1526), 'i-au adusu si Bosni'a cu Hertiegovin'a cá parti ale Croatiei, si acelu rege s'a obligatu cá se le apere de jugulu turcescu. Junimea croata cere dela gloriosulu rege alu Croatiei Franciscu-Iosifu I, cá se desrobésca de sub jugulu turcescu pe poporulu martiru alu numiteloru provincii, se le unifice cu regatulu Croatiei, carei se-i asigure independentia, prosperitate si fericire, implinindu asia ceea ce au promissu antecessorii sei prin juramente. Junimea croata scie apretia gratitudinea junimei maghiare pentru ospitalitatea turcesca din a. 1848/9; crede inse, ca natiunea maghiara totu ar' avé causa mai mare cá se se alature la croat, cu cari ea luptase seculi intregi contra turciloru. In fine acea junime academica orédia si natiunei bulgare perseverantia si victoria, apoi inchiaie cu esclamatuni: Se traiésca Bosni'a si Hertiegovin'a! Se traiésca Bulgari'a! Se traiésca Franciscu-Iosifu I regele Croatiei. Agramu 1876 Octob. 24. Acea manifestatiune fù adoptata de maioritade; déra proiectulu minoritatiei era multu mai aspru si mai placutu croatiloru. (Dupa „Obzor“, „Pesti Napló“ nr. 260).

La 6 dile dupa acésta, adeca 1 Nov. diu'a mortiloru, vreo cinci sute de persóne din B.-Pest'a se dusera la capell'a si mormentulu santului turcescu Giu'l Baba in Bud'a, si inchinandu-se acolo, -lu coperira cu cununi de flori, apoi cantara si tienura cuvente de lauda in patru limbi. Prin acea fapta ei detera lumei se intielóga, ca ei acuma cá si sub Tökólyi si Fr. Rákoczy, mai voru pe turci, decatu pe austriaci. —

### Braslova 10/22 Novembre c. n. 1876.

Camer'a maghiara s'a feritu a intrá in desbaterea cestiunei orientali, cá nu cumva se provoce asupra sa si a statului maghiaru mani'a guvernului si a poporului rusescu, inse pentru aceea totu camer'a maghiara s'a ocupatu in siedint'a dela 15 Novembre cu desbaterea si votarea proiectulu de lege despre passivitatea deputatiloru, seu mai bine disu, despre passivitatea poporului romanu din Transilvani'a de a carui drépta mania n'a ajunsu inca a se teme.

Prin acestu proiectu de lege, de care nu de multu amu mai facutu mentiune, credu ungurii a sili nu numai pe Axente Severulu, ci pre ori-aare romanu passivistu din Transilvani'a cá indata ce va fi alesu de deputatu, se grabésca a intrá in camer'a unguresca. Acést'a inse nu se va intemplá, cu tóte ca numitulu proiectu de lege pedepsesce pre asemeni deputati nu numai cu perderea mandatului, ci si cu perderea dreptulu constitutionalu de a alege si de a fi alesu. Poterea acestei legi se va aplicá, se vede, pentru prim'a data asupra deputatulu braviloru alegatori romani dela Orestia, adeca asupra lui Axente Severulu, pre care presiedintele camerei maghiare l'a provocatu dejá inca odata, cá se-si ocupe loculu in diet'a din Pest'a, inse suntemu siguri, ca acésta provocare nu va avé

mai multu efectu, cá cele premerse, deórace nice dlu Axente, nice altu romanu adeveratu nu va calcá interesele natiunei romane numai de dragulu dreptulu constitutionalu, de a alege si de a fi alesu. Déca dlu Axente 'si va perde acestu dreptu, atunci va pasi altulu in loculu dsale si asiá nu credemu se traiésca camer'a din Pest'a pana atunci pana candu va dechiará pe rondu pe toti romanii lipsiti de dreptulu de a fi alesi de deputati. — Cu ajutoriulu acestei legi vré inse camer'a maghiara se ajunga inca si la unu altu scopu, adeca se proclame de deputati pe alesii minoritatiloru, annullandu voturile ce s'ar da unui candidatu lipsitu de dreptulu de a fi alesu. Alegatorii voru grigi inse a nu cadé in o asemenea eróre.

— In siedint'a dela 17 Novembre a camerei deputatiloru, dlu ministru presiedinte Tisza respunde la interpellatiunea lui Ernestu Simonyi, prin care acest'a cerú a se present'a camerei unu reportu despre toti pasii ce ministeriulu de esterne i-a facutu in caus'a orientale. Dlu Tisza dise, ca in momentele serióse de astadi nu póte da nice o deslucire in acestu respectu, si totu-odata astépta dela interpellante si amicii sei de principie, cá in decursulu desbaterii asupra bugetului se nu faca escursiuni asupra cestiunei orientali. Totu-odata a respunsu si la interpellatiunea lui Helfy despre enunciatatiunea imperatorelui rusescu in Moscovi'a, si intre alte vorbe fora multu sensu dise, ca Austro-Ungari'a nu este amenintata, deórace imperatulu rusescu n'a amintit'o in vorbirea sa. Slaba sperantia si reu motivata!

— Apelulu dlui Tisza la sentiulu opositiunei, cá se nu mai aduca cestiunea orientale la ordinea dilei, n'a avutu nice unu efectu, deórace indata dupa inceperea discussiunei asupra bugetulu dlu Simonyi a presentatu unu proiectu de resolutiune motivatu, prin care camer'a maghiara ar avé se dechiaré, ca natiunea unguresca n'are planuri de cucerire si se opune tendintiloru de cucerire ale altor'a; Ungari'a e gat'a a-si pune tóta influenti'a sa pentru esecutarea reformelor, ce garantéza libertatea politica si religiósa a totororu popóraloru din Turci'a; dechiará totu-odata, ca ori-ce violare a integritatii teritoriale si suzerane a Turciei este stricatiósa interesselor maghiare, pentru aceea este de doritu sustienerea statulu quo de inainte de resbelu.

Dlu Tisza combatù acestu proiectu, deórace unu pasu gresitu alu legislativei ar poté se aiba urmarile cele mai funeste si ar fi nereparabilu.

— Turcii si ungurii n'au incetatu de a se imbracisiá si sarutá, dupace au ajunsu abia acum a se cunósce, ca amenduoi suntu de o sama, de o fapatura si de o mama. Deputatiunea turcesca, ce a datu generalulu Klapka adress'a de stima si simpatia catra natiunea maghiara, a constatatú din 25 delegati din Stambul, in fruntea caror'a se aflá generalulu de divisiune Sefket-pasi'a. La acésta deputatiune s'au mai alaturatu elevii din scól'a militare si cea de medicina. — Desi nu este interesanta acésta adressa, mai vertosu pentru laudele ce le incarca asupra natiunei maghiare si pentru provocarea ce o face la poterea natiunei turcesci, care numera 250 millióne, inse cu tóte aceste nu merita se ne ocupamu de dins'a mai pre largu. — De notificatu mai avemu, ca la acésta ocaziune softa-

\*) Privata, ca cea publica fù oprita.



lele din Pest'a inca au adressatu o telegrama catre turci, unde dicu intre altele, ca voru merge intru ajutoriulu turciloru contra cozaciloru si se voru lupta cu eroismu, incatu mercenarii barbarismului nu voru poté trece Dunarea, decatu preste cadavrele lor. — Se le fia de bine.

— Confusiunea ce a domnit pana acum in politic'a cea inalta si preste totu in situatiunea europeana, s'a lamuritu preste asteptare prin declaratiunea categorica, facuta de imperatorele tuturoror russiau la Moscovi'a, si prin enunciatunile primului ministru anglesu. Astadi tota lumea scie, de ce are se se tiena si la ce are sese astepte si pregatesca. Cestiunea orientala are se se resolve, inse nu pe cale diplomatica, nu prin conferintie de ambassadori, nici prin proiecte de reforme sau memorande, ci prin sabia si focu, prin resbelu cruntu si devastatoriu, care imple de spaima si orore chiaru si pe sufletele cele mai optimiste. —

— Nu mai incupe deci nici cea mai mica indoieala, ca ne aflamu in ajunulu unui resbelu infricosiatu, pre care este cu nepotintia a-lu restringe numai intre Russia si Turci'a deorace elu atinge cele mai vitali interese ale Angliei si Austriei, si tinde a scote din ecilibru Europ'a intraga. —

— Pentru mai buna orientare nu pote fi fora interessu a sci, ca ce influentia au avutu cuvintele imperatorului rusescu asupra opiniunii publice in Germani'a cea mare, care nu fora temeliu se considera de celu mai puternicu aliatu alu Russiai. Diurnalulu „Nord. Allg. Ztg.“ scrie in acestu respectu urmatóriele; „In totu casulu discursulu imperatorului rusescu este de mare insemnate. Cu deosebire „causa slava“ accentuata de suveranulu tuturoror russiau, care cu importantia ce are face epoca in istori'a popóreloru, in istori'a universale. Si noi nu potemu se ne uitamu, ca aceste cuvinte le-au pronunciatu acelasi monarchu, care cu cea mai sincera simpatia, chiaru in contr'a dorintiei celor ce se aflau in giurulu seu, a spriginitu pe Prussi'a si Germani'a in cele mai grave momente ale istoriei sale din timpurile noue.“

— Inse pre candu diurnalistic'a germana primesce declaratiunea imperatorului rusescu cu unu felu de simpatia, pre atunci foile austriace si anume cele maghiare tremura de frica si striga in gur'a mare contra guvernulu, ca se mobilizeze si se tramita armat'a contra muscalului. Asia pentru esemplu, diariulu „Pesti Naplo“ erumpe in urmatóriele strigate de frica si de ingrigire: „Russia este gata de resbelu, noi inse nu. Armatele Russiai se concentreza la confiniile nostre, unde in locu de soldati abia se afla ici colé cate unu veghiatoriu de contrabanda. Russia a inceputu a-si dirige armat'a contra campulu de lupta, noi din contra amu amanatu recrutarea pana in lun'a lui Marte. Russia este gat'a pentru espeditiune de ierna, era noi ne pregatimu de aperare pentru tempulu de primavera. Lasá-ni-va ore Russia tempulu, ca se mobilisamu si noi? Dela Chisienevu nu sunt mai departe confiniile transilvane decatu cele turcesci. Unu ordinu de di — si 250 de mii soldati muscali intra in secuime si ocupa Brasiovulu. Transilvani'a este deschisa, armat'a rusésca póte se intre neinpedecata.“ Numit'a fóia róga si conjura pe contele Andrássy, pe ministrulu de resbelu si pe siefulu statului maioru, ca se inceteze cu notele diplomatice si se incepa cu mobilizarea, ca partea armatei rusesce este indreptata in prim'a linia asupra Austriei. Dreptu aceea, ar fi neaperatu necessariu, ca in fug'a mare se se concentreze cate-va corpuri de armata in Transilvani'a si Galiti'a.

— De candu se dice, ca Angli'a este resoluta a lua pe Turci'a sub scutul seu, spre care scopu a destinatu pre langa altele si 21 bataliune infanteria, 7 regimente cavaleria si 80 de tunuri, de atunci au prinsu nasu si diariile maghiare asiá, incatu amenintia, ca se va pote intempra, ca armat'a turcesca se plece mai curendu contra monstrului

dela nordu, decatu ar poté lumea se creáa. D'ocamdata nu e vorb'a de nimicu alta, — dice numit'a foia — decatu de o ofensiva coragiósa si geniale din partea armatei turcesce, care se aduca Europei in minte timpurile glorióse ale ottomanismului. Ori si catu ar zurnai russii cu sabi'a, ei totusi nu sunt inca gat'a de atacu. Déca turcii ar sci si ar voi a se folosi de situatiunea actuala, atunci n'ar avé decatu se tréca barierele Dunarei, se trantésca la pamentu si se imprascia armat'a romana si apoi se ocupe cele mai favorabile pozituni pe malulu stangu alu Dunarei.“ — Va se dica turcii nostri cei botezati érasu au devenitu impertinenti; mai anii trecuti se laudau cu honvedii loru peritori de fóme si golani, astadi vreau se ne sparie cu turbanele turcesce. Veni-va inse tempulu si nu credemu se fia departe, candu se voru taiá cornele impertinentiei si se va astupá gur'a trufiei maghiaro-turcesce.

— Diariulu „Magyar Polgár“ din Clusiu vré dejá se scia, ca preste cateva zile Transilvani'a are se incorteleze 50 de mii soldati, inse nu de ai imperatorului rusescu, ci de ai Domnitoriulu austriacu. De asta-data se póte intempra, ca se se a-devereze acésta scire, deorace este tempulu supremu ca si Austri'a se incepa cu mobilizarea si concentrarea trupelor contra teatrulu de resbelu. Si cumca Austri'a inca se pregatesce, se póte vedé si din impregiurarea, ca in zilele aceste s'au espedatu de aici din Brasiovu la Alb'a-Iuli'a o caravana de patróné góle, ca se le imple cu pulvere de pusca si cu glóntie.

— Russia se pregatesce de resbelu nu numai prin mobilizare, prin concentrarea trupelor si prin fortificatiunile admirabile dela Odessa, Ociacoff, etc, ci ea se ingrigesce si de parale, sau mai bine disu de ruble. O scire electrica dela Petropole din 20 l. c. ne spune, ca guvernulu rusescu a deschisu unu imprumutu nationalu de 100 milliône ruble. Resultatulu subscriptiuniloru la acestu imprumutu ne va areta, ca poporulu rusescu va sci si va poté se dedice si dóne pana in trei sute de milliône ruble spre scopulu resbelului orientalu.

In Itali'a, la alegerile complinitórie de deputati dietali se alese in Pis'a presedentele cabinetului Italiei d. Depretis, facundui-se manifestatiuni mari cu musica si stendarte pe strade. Diariile italiene publicara cu asta ocaziune dóne telegrame, unulu alu dn. Rosetti presedentului camerei Romaniei contra min. pres. Depretis, prin care ei gratuléza acestuia, ca aparatoriulu ideelor democratice si liberale, salutandulu dimpreuna „cu fratii“ sei din Itali'a ca pe alesulu deputatu la Stradella si Pis'a, la care d. min. Depretis raspunde asiá:

„Domnului Rosetti presied. camerei deput. in Romani'a:

„Rogu pe illustrulu presiedinte alu reprezentantiloru poporului romanu a primí multiamirile mele cele mai viui si urarile mele pentru prosperitatea Romaniei.“

Depretis.“

Una depezia tel. in „U. p. A.“ din Rom'a 17 Nov. a. c. anuncia, ca ministrulu de externe alu Italiei si agentulu diplomaticu alu Romaniei a subsemnatu declaratiunea relativa la conventiunea comerciale dintre aceste dóne state; in urma, acésta declaratiune se va inlocuí printr'unu tractatu definitivu.

Diariile italiene spunu, ca Itali'a va lua parte la conferintia europeana pentru orientu, care se va intruni pe la 25 Nov., inse nu credu, ca resultatulu ei va fi pacea, ci mai multu va conferí la instrainarea totale a Russiai de contra Turci'a. —

— Domnitoriulu Carolu, primindu comisiunea Camerei, care i-a dasu respunsulu la cuvintulu de tronu, i a disu, ca este fericitu de unirea ce esiste intre tíera, guvernulu si reprezentatiunea nationala, acést'a unire 'i da dreptulu a crede, ca romanii voru sci se invinga greutatile situatiunei, salvandu drepturile tierii si pastrandu intactu pa-

trimoniulu stramosiescu. Domnitoriulu incredintia in fine, ca va fi totu-deauna acolo, unde datori'a si interesele tierii -lu voru chiamá.

## Jidovii si cartiele'a d-nului Dr. Rohling tradusa in romanesce.

Adeca ministrulu de interne oprí editiunea II romanésca din acea carte? Tardiu s'a desteptatu. Déra la deputatii cari striga in dieta catu le id gur'a in contra jidoviloru, le va poté porunci ca se taca? Déra publicarea aceloru debateri dietali in sute de diarie si dieei de mii de esemplarie va fi elu in stare ca se o sugrume? Foile basericesci romano-catholice lovescu necurmata si foranici-o crutiare in jidovi; va avea d. Tisza curagiulu se le oprésca? Ori-ca d. Tisza se teme, ca jidovii voru patí p'intre romani ceea ce patu in tienuturile locuite de maghiari, ca adeca in totu anulu la cati-va se dá focu si pe altii ii omóra in modulu celu mai barbaru. Ba nu, déra de ce se nu bea vlachii vinarsulu celu puturos jidovescu, ca déca nu'lu voru bea ei si naucii de ruteni, cine se'lu bea, si apoi de unde se platésca vinarsarii accis'a? Crepe dracului macaru una suta de mii de vlachi, ca si asia suntu prea multi, numai bani se intre la thesauru. Acésta este teori'a de economia politica, care se invétia la Dobritienu. Atunci se se oprésca si societatile de cumpatu si tóte cartile scrise in diverse limbi in contra vinarsului, cate se tiparescu si se impartu in sute de mii de esemplaria intre locuitorii acestoru tieri. Si se interdica chiaru si cele patru Evangelii, pentru-ca nu este nici-o carte pe lume, a carei lectura si ascultare se insuffle atata ura, urgia si despretiu asupra jidoviloru ca evangeliile noului testamentu si mai pre susu de tóte, pericopele despre farisei, saducei, archierei si despre patimile lui Isusu Christosu. Vedeti ce absurditati ajungu aceia, cari se iau dupa gur'a si pung'a jidovésca.

Lucru curiosu! Tocma pre candu se prepará in B.-Pest'a lovitur'a contra cartiei lui Rohling, éta ca in diariulu „Máramaros“ nr. 77 ese unu articlu scrisu bine, chiaru fora pasiune, déra cu atatu mai aspru contra jidoviloru. Simburele ii este urmatoriulu.

In Ungari'a prin art. de lege 29 din 1848 s'a impusu rabiniloru obligatiune stricta ca se póte si ei matricule (registre) de nascuti-taiati impregiuru, de cununati si morti; déra ei nici pana in diu'a de astadi nu s'au suposu la acea lege. Acésta nesupunere a jidoviloru la acea lege are urmari cu atatu mai rele, cu catu ei dela emancipare incóce (art. 18 an. 1868) se imultiescu ca prin invasiune (rohamos modon szaporodnak); déra neportandu mai nicairi matricule, nu numai se subtragu dela servitiulu militariu, ci si dela impositiele statului in bani. Prin lege suntu obligati, ca pe langa numele ce li se da la taiarea-impregiuru, se-si id si unu connume fixu, pe care se nu-lu mai schimbe dupa impregiurari. Pe langa ce le lipsesce connumele registratu si stabile, multime din ei se stramuta neincetatu dela unu locu la altulu, si asia deóca lege, tíera si pe ceilalti locuitori supusi la tóte greutatile. Preste acésta, maioritaea preponderanta a jidoviloru asiedati prin tienuturi se afla pe gradulu celu mai de diosu alu civilizatiunei, bigoti, uritori de ómeni, necurati, dedati a traf mai multu numai din carciumaritu, din mici arendi si specule urite, lipsiti de scóle regulate, robiti de cativa rabini veniti din Galiti'a cu renume de santi, la cari se si inchina ei, ne avendu nici-o idea de patria si patriotismu, alergandu numai dupa interessu materiale privatu, ei nu facu nici unu pasu in civilizatiune.

In acea stare a lucrurilor jidovesci in Ungari'a, comitatulu Borsod a fostu celu de antaiu, carele prin consiliulu seu municipale\*) a luat me-

\*) Consiliu municipale, adunare municipale, sau reprezentatiune municipale, ori comitetu municipale, déca e numai comitetu, éra nu barbaris-



suri severe in contra abuzurilor susu atinse, le-au coprinsu in statutele sale, pe care ministeriulu le a confirmatu, si ce e mai multu, le-au introdusu chiaru si in comitatulu Pestei, éra dilele aceste se adópta si in alte comitate.

Din aceste se judece lectorii, care este logic'a ministrului de unde au esitu mesurile in contra jédoviloru comunicate in „Máramaros“, si oprirea cartiei lui Rohling. Noi romanii avem datin'a se dicemu in casuri de aceste: Séu vorbesce cumu te porti, séu te pórtá eumu vorbesci. —

Dev'a 31 Octobre 1876.

Din cause neaternátorie de mine, éta numai asta-di vi potu face una scurta si manca referada, despre decursulu congregatiunei municipiului Unia dór'a, ténute la 27—28 Septembre st. n. — Si chiaru pentru acea voiu atinge numai momintele mai insemnate, mai vertosu numai acele, cari inca nu au ajunsu la publicitate; anume acele, despre cari nu s'a facutu amintire in referadele aparute atatu in pretiuitulu dv. diuariu, catu si in „Albin'a“.

O facu acést'a, parte pentru de a-mi implini, — catu de catu, — promisiunea data; parte pentru a completá incatuvá descrierea celoru intemplate cu ocaziunea congregatiunei din urma; ca-ci bine este a ni insemná tóte, cu atatu mai vertosu, cu catu, ca unele diuaria maghiare au mare placere nu numai a falsificá adevéru, ci de unu tempu incóce a nu mai cunósce neci unu cumpetu.

Mai antaiu inse de tóte se se scia, ca lupt'a romaniloru in cosgregatiunea dela 4—5 Septembre a avutu acelu resultatu imbucuratori, ca la a dóu'a congregatiune, adeca la 27—28 Sept., reprezentantii romani s'au presentatu in numeru cu multu mai mare, decatu la congregatiunea prima, ba am vedutu si nemembri, cari venisera, se asiste cá publicu. Va se dica: „vocea nu a sunatu in desiértu“; ér' defaimatorii nostri s'au potutu convince de nou, ca in periclu suntemu la loculu nostru....

Asié amu vedutu, ca reprezentantii romani au fostu sositu in numeru peste acceptare inca la 26 Sept. cu scopu de a se prepará la o lupta onesta si legala.

Onóre loru!

De alta parte maghiarii inca se sufulcara, — si cá se vina si dintre ei catu mai multi nemesi la „márkális“, — ca-ci, Dómne, tare s'au saturatu si ei cu constitutionalismulu de acuma, — au arangiatu si unu balu in 26 Sept., — la care inse abiè invitisera doui trei romani.

D'apoi pe semne, cate odata este practicú, cá: „din diece vorbe se asculti un'a si a — muierii“...

Se se mai scia si aceea, ca conferinti'a preliminaru nu s'a ténutu la „casin'a romanésca“, ci éra la d. Iuonu Motiu, din simpl'a cauza, ca domnii cei poternici din Dev'a, — si mi se pare, ca chiaru la indemnulu si porunc'a vice comitelui I. Szeredai, — au datu ordinu strictu primariulu o pidanu, cá se sciricsca, ca ce „strinsuri“ se facu in „casin'a romana“?

D. primariu apoi, — in locu se se fi adresatu presiedintelui casinei nóstre, séu vre-unui'a dintre inteleginti'a romana din locu, intrebandu, ca óre cum sta caus'a casinei romane, — a aflatu de bine, a chiamá la cas'a orasiulu pre ospetariulu, la care s'au abonatu dóue chilii spre scopulu mentionatu, si a luá cu elu protocolu ispitindulu, ca óre, Dómne, ce adunari se facu la d-sa (!) si cam cine ambla pe acolo? s. c. l. sperandu, póte, ca cine scie ce comploturi va se descopere....

Ospetariulu, firesce, a spusu adevéru, ca adeca inteleginti'a romana a esarendatu dela elu dóue chilii pentru casin'a romana, inse pana acuma nu s'a folositu de ele.

Dér' despre acést'a cu alta ocaziune, mai pe largu. —

Investigatiunea primariulu totusi avu acelu resultatu fatalu pentru noi, ca acuma neci cu lapte de pasere nu mai poti induplecá pre unii domni romani, cá se spriginésca re'nvierea casinei romane.

Astufeliu este a se intiolege, pentru-ce nu s'a

mulu comitetu comitatensu tradusu din unguresce si inca cacophonía co-co, irratória de urechi romanesci.

tienutu conferinti'a preliminaru in casin'a romana, precum se enunciase.

Se mai scia lumea inca un'a, adeca ca nemesii nostri — pe semne nesemtienduse destulu de tari in artea politice si a diplomatiei lor, de inaintea spiceriei (unde mai inainte decideau de multe ori causele cele mai esentiali ale municipiului) si adeca presentandu, ca de aci incolo nu va mai merge, precum a mersu pana acilea — dreptu mentore au angagiatu pe Lukács Béla (séu Lukács Albert, cá ci in catalogulu membriloru este pusu asia; póte ca Lukács Albert si Lukács Béla, voru fi un'a si aceea-si persóna) ca d-sa se le fia „matadoru“ séu „vatavu“, cumu dicemu noi.

Si precumu amu vedutu, acestu domnisoru, deputatu la diet'a unguresca si proprietariu pe aici pe la noi, nu scimu de candu (ca-ci pana la congregatiunile din urma nu i-amu vedutu faci'a prin partile nóstre) a si descinsu din Pest'a, constituindu si punendu pe petioru de bataia pe nemesiutii nostri, atatu la congregatiunea prima, catu si la acést'a din urma.

Afara de acea, d-sa la congregatiunea dela 4—5 Septembre intre altele avu delicateti'a se ni spuna verde, ca déca nu scimu unguresce, se ni luamu instructoru — numai catu la acestu svatu armenescu d-lui a primitu respunsulu meritatu....

Mai multu, d. deputatu, cá se tréca si de diplomatu, séu sperandu ca póte face mai multa „isprava“, decatu la diet'a unguresca, s'a induratu pré gratiosu a infirá, la 26 Sept., unu discursu interessantu cu unu amicu alu meu, dicundu-i intre altele, ca de candu se afla in Dev'a, (cate 2—3 dile inainte de congregatiuni), nu are cu cine se se intieléga cum se cade, ca-ci domnii maghiari de aici suntu impartiti in partide si remasi de lume (auditi domniloru gregari, cum v'a judecatu „vezér“ ulu!)

Scopulu marelui diplomatu, precum am auditu, a fostu, cá se afle, cine v'a tramisu corespondinti'a despre decursulu congregatiunei dela 4—5 Sept. —

Amu intielesu si aceea, totu dela amicul meu, ca dlu Lukács, cu ocaziunea acelu discursu, a intrebatu dela amicul meu, ca „ce voiescu romanii? si cam care este bas'a luptei lor s. a., si dupa-ce amicul meu i-a spusu, asia in generalu, dlu diplomatu, cele audite le folosi, — firesce traversate, — intr'o vorbire ténuta la 28 Sept., — precum vomu vedé. —

Vedeti déra, ca si discursuri private si din locuri publice inca potu serví de discursuri de conducatori....

Dér' si mai multu. Limbele rele spunu, ca in „descoperirea agitatoriloru romani“, dlu Lukács inca are o rola insemnata. — Frumósá missiune de deputatu maghiaru.

Ei, dér' bagu séma astadi si cu denuncia-tiuni se castiga merite pentru tíera....

Dupa aceste premerse, bune de a fi insemnate se trecemu la conferinti'a preliminaru.

Precum veduramu, spre incungiuirarea a veri ce neplacere, — ceea ce astadi la Dev'a se póte fórté usioru, — conferinti'a nu s'a ténutu la casina, ci ne-amu strimtoritu cum amu potutu la loculu de mei nainte.

Se nu cugete inse careva procuroru, ca in acea conferinti'a s'a facutu ceva comploturi si planuri de revolutiune, ca-ci se blamá éra uritu. Acile nu s'a facutu nemicu alt'a, decatu, ca s'au luat in desbateré seriósá tóte agendele si ténut'a nóstra pe diu'a urmatória.

Atat'a, dóra, ni-a fi ertatu se facemu, fara de a fi timbrati de „bujtogatok“; cu atatu mai alesu, ca asemene conferinti'e au ténutu si domnii maghiari.

Altu cum draculu nu dórme, dlu procuroru Simionu Horváth, mai póte se-si cerce noroculu inca odata.

Mai amu se inregistrezu aici, ca pentru a dóu'a congregatiune (27—28 Sept.) nu s'au espedatu neci literele convocatórie, neci programulu desbateriloru, precum prescrie § 3 din regulam. munic. — Programele s'au impartitu intre membri numai in congregatiune. Pentru conferinti'a preliminaru inca abiè amu capetatu unu bietu de esemplariu din programa, apoi si acél'a cá de pomaná.

Póte ni s'a dice, ca convocarea s'a facutu prin d. prefectu la 5 Septembre.

Bine. Ei der' aceia, cari nu au fostu invitati neci pe 4 Sept. (si cum-ca au fostu si de a-

cei'a, s'a constatatu in congregatiune), séu acei'a, cari s'au fostu departatu déjà, (ca anuntiarea s'a facutu a dóu'a di la 5 Sept.), séu cari nu s'au potutu infaciosiá la congregatiunea prima, póte din cause justificabile, toti acei'a deci, de unde se fi sciutu de congregatiunea dela 27—28?

Din invitarile dela balu? Séu in Uniadóra póte si asia? Vedu, ca da.

(Va urmá).

## SOCIETATEA ACADEMICA ROMANA. Reportu

asupra manuscriptului cu devis'a „Litera sermonis fida, ministra mei“.

(Fine.)

Onorab. d-ni colegi!

Punendu-se in vederea d-vóstra apreciarile aceste dupa cunoscinti'a si convinctiunea mea, relevandu-ve calitatile cele eminente ale acestei lucrari mi-am ténutu de asemene consciintiósá datorinti'a d'a ve pune in vedere s'a nu tacé nici partea defectivá, adeca lipsele acestei erudite opere copriindu-le asemene in urmatórele observatiuni:

In partea sintetica, mai alesu in pré copiósesele note adause la regulele tuturor partiloru cuventarii, autorulu s'a abatutu cu profusiune in deductiuni filologice si discursiuni lexicografice, \*) cari, do si peste totu bine aplicate si instructive, totusi nu suntu la loculu lor, in sintactica, unde se presupunu cá cunoscute; din acésta cauza, autorulu in acésta parte a operei séle prin escesu de buna intentiune a caditu in polipitate superflua.

Er' in partea unde tradéza despre sintactica propria, si care trebuia se fia lucrata cu privire si la starea moderna a limbei literarie, dupa cum acésta se afla in scrierile celoru mai buni autori moderni, autorulu este pré laconicu si nu mentionéza pe scriitorii moderni; mai de parte, relativu la postulatu d'a se represinta pe catu se póte de viu modulu, cum cugeta si vorbesce Romanulu, de si in asta privintia intentiunea Societatii academice romane nu putea se fia a cere o lucrare perfecta, totusi autorulu facea mare servitiu literaturei nóstre sintactice, déca aprofunda acele nepretiuíte secrete ale mintii universale a poporulu romanu, cari si-au espiunea lor cea mai viua in naratiunile (basmel) séle atatu de ingenióse si in poesiele séle atatu de incantatórie prin farmeculu indeelor originalu imbracate in frase proprii numai ómeniloru din poporu, dér' ce e dreptu, cam straine literatiloru, cari n'au séu nu cércá inadinsu ocaziunea d'a petrece timpu mai indelungatu in midioloculu poporulu cá se studiéze vieti'a lui nu numai esterna, ci si interna, spre a puté petrunde mai aduncu in cugetarile séle intime, si prin urmare a cunósce bine vieti'a sea interna, in care se reflecta frasele vorbirii séle.

In cea-ce privesce partea ortografica a operei, cu parere de reu trebuie se constatamu ca, abstractiunea facundu de la meritulu incontestabile alu operei, catu ense pentru modulu procederei, autorulu a plecatu din aceea falsa presupositiune, se nu dicu falsu principiu, cá si candu limb'a romana nu s'aru puté scrie bine cu ortografi'a latina fara de prealabil'a cunoscinti'a a ortografiei ciriliane; care ense trebuie s'o ignoreze si s'o inlature cu totulu.

Acum dupa relevarea atatu a calitatiloru intru adevéru eminente, catu si a lipselor necontestabile ale acestei opere, nu ne remane da catu ca, formulandu parerea nóstra, s'o suptmitemu la apretierea si decisiunea domnielor-vóstre.

Avendu-se in vedere ca manuscriptulu „litera sermonis fida ministra mei“ este o lucrare consciintiósá, erudita si seriósá;

Considerandu ca pe acestu campu anca pucinu cultivatu alu sintacticei romane autorulu a avutu a lupta cu multe greutati si ca prin urmare a facutu o lucrare nu numai meritósá dér' si fórté laboriósá;

Avendu mai departe in vedere, ca de si oper'a acésta s'a presintatu la concursu numai singura, si ca prin urmare n'a pututu fi comparata cu altele dér' oper'a in sine fiindu buna si intruindu conditiunile programei de concursu, si in fine simtiendu-se tare necesitatea d'a se da c'ua ora mai

\*) Vedi pag. 54, 66 § 42, pag. 103. § 43, § 46, 47; notele, apoi § 48, 49, § 65, pag. 156 § 89, pag. 104, 105, 106, pag. 112. — § 97 notele, pag. 121, pag. 273, pag. 303.



'nainte in manele literatiloru romani acésta opera, in care suntu depuse multe idei si se contine multu materialu bunu, pe ale caroru base altii se vina a lucra la acelu edificiu, ce dorimu cu totii a'lu avé, unanimitatea membriloru sectiunii filologice afla oper'a meritoria si de mare utilitate a fi publicata.

Catu pentru recompensare, minoritatea e de opiniune a se oferi autorului o suma analoga sumei date pentru partea analitica a gramaticii, si a se publica din nou concursu pe anul 1880.

Maioritetea ense e de opiniune a se da autorului premiulu intregu de 10,000 lei promisu pentru cea mai buna opera esita la concursu, cea ce se suptmite la apretierea si decisiunea d-vostra.

Bucuresci, 6 (18) Septembre, 1876.

Reportore, Alexandru Romanu)

### Sectiunea filologica.

Siedinti'a din 6 Septembre 1876.

Presiedinte, A. Treb. Laurianu.

Membrii presinti: I. C. Massimu, I. Caragiani, G. Sionu si Al. Romanu.

Sectiunea filologica intrunindu-se si deliberandu asupra diverselor lucrari de competinti'a s'a, desbatute in mai multe siedintie anteriore, a luat urmatoriele conclusiuni:

1. Asupra sintacticei romane, venita la concursu cu moto: „Litera sermonis fida ministra mei“, unanimitatea membriloru sectiunii afla oper'a meritoria si de mare utilitate a fi publicata. D. Al. Romanu se insarcineza a supune Societatii unu reportu speciale, in care va face analiza operii, insocita cu observatiunile ce s'au enunciatu in sectiune asupra ei. Catu pentru recompensarea operii, majoritatea e de opiniune a se oferi autorului o suma analoga cu sum'a data pentru partea analitica a gramaticii si a se publica din nou concursu pe anul 1880; minoritatea inse e de opiniune a se da autorului premiulu intregu de 10,000 lei promisu pentru cea mai buna opera esita la concursu.

2. Asupra probelor de traducere din Titu-Liviu, cari s'au presintatu la concursu, sectiunea in unanimitate s'a pronunciatu, ca probele nu correspundu conditiunilor ce s'au cerutu dela traducutori. D. Massimu se insarcineza a face unu reportu detaliatu, in care se arete meritele si defectele fia-careia, precum si diferinti'a intre ele. Sectiunea opina se se publice din nou concursu atatu pentru traducerea lui Titu-Liviu catu si pentru a lui Plutarchu pe anul 1877.

3. Revisiunea si tiparirea Filipicelor lui Cicerone si a comentarielor lui Iuliu Cesare asupra resbelului civile se se incredintieze comisiunii alese in anul espiratu pentru acestu scopu.

4. Lucrarea Glossariului, care a ajunsu pana la liter'a n, se se continue si se se termine in anul urmatoriu, dandu-se latitudine comisiunii a o intinde pana la 20 cole peste cele tiparite pana acuma.

5. D-nii Laurianu si Massimu, aretandu necessitatea atatu pentru scóle catu si pentru junimea studiósá de unu dictionariu latino-romanu, se ofera a se insarcina cu lucrarea unei asemenea opere in acelesi conditiuni cu cari s'a lucratu si tiparitu dictionariulu limbei romane. Sectiunea filologica adopta.

Aceste conclusiuni se voru aduce la cunoscinti'a Societatii academice in plinu, spre a le avé in vedere la facerea bugetului.

Presiedintele sectiunii filologice, A. Treboniu Laurianu.

Membrii: I. C. Massimu, Al. Romanu, I. Caragiani.

Secretariu, Sionu.

(Multiamita publica).

Societatea de lectura „Inocentiu M. Clainiana“, pre langa multiamit'a protocolaria, se simte moralmente obligata a aduce si pre calea diurnalistica cea mai cordiala multiamita si recunoscintia maranimosiloru sei benefacatori, cari benevoira a-i inmultí modest'a-i biblioteca cu mai multe opuri si

anume: zelosului seu patronu M. O. d. Ioanu M. Moldovanu, prof. gimnasiale pentru opurele „Metropolitulu Siaguna“ de N. Popea, „Caus'a romana la 1872“ asemenea si pentru alte 2 opure magiare ale defunctului preotu Ioanu Olteanu; M. O. Domnu Simion Micu, prof; de s. teologia in locu pentru pretiosulu seu opu „Teologia fundamentala“; clubulu studentiloru dein Iassii, pentru statutele sale; societatei academice „Arborosa“, pentru reportulu seu; d-lui F. Docoiinu, pentru fascicululu alu 7 si 8-lea din resbelulu franco-teutonicu, pentru Istori'a Transilvaniei de Ben. Popu, Gramatic'a latina de Cipariu, Fisic'a de Dr. I. Schabus si pentru unele opuri din clasicii latini din Tacitu, Cicero, Salustiu si Virgiliu; d-lui Al. Costea pentru o Hermeneutica latina; d-lui Ar. Migi'a pentru opulu „Instructiune pentru portarea armei“ si in fine unui maranimosu membru pentru 9 opure latine si germane.

Pentru manifestarea simtiemintelor de sinceritate si iubire societatea nu afla altu midiolocu mai acomodat, decatu o adenca recunoscintia, deci primésca onoratii sprijinitori pentru ofertele gratiósé cea mai viua multiamita!

Blasiu, in 16 Novembre 1876.

Nicolau Latiu,  
pres. societatei.

Gabrielu Branea,  
not. coresp.

### Noutati diverse.

(Hymen.) Domnulu Gregoriu T. Tomescu din opidulu Uedinu la 12 Novembre a. c. sia serbatu cununi'a in coman'a Almasiulu mare cu d-n'a An'a Bohetielu nascuta Porutiu.

— „Unirea democratica“. Sub acestu titlu esi la lumina in lun'a cur. unu diariu romanu in Bucuresci, care sprijinitu de societatea seu reuniunea respectiva democratica apare in tote dilele de lucru in formatu mare. Program'a diariului e cea a societatii politice resp., care are de base fericierea poporului romanu fora osebire prin cultura si lumina spre asigurarea viatii sale si a viitoriului seu. Ei dorimu succesele cele mai stralucite la triumfulu principialoru si alu ideelor, pentru a caroru intrupare a apucatu lupt'a! —

— (Unu agitatore din „M. Polgár“. In 30 ale l. tr., aflanduse comissariulu catastralu din oficiu in Ponoru (in fost. regimentu II) la o multime de poporu adunata la judele comunale Laurianu Francu, preutulu d. Sim. Ciorba, dupa „M. P.“, se fi ténutu una cuventare agitatoria intre altele dicundu: „Ministeriulu ungurescu a facutu sclavu si cersitoriu pe poporulu romanu; min. ung. ne sugé medu'a si da tote la maghiari, se deosebesce de hotiulu Deanu numai prin atata, ca nu ne omóra cu maciuca! Comissariulu mustrá cuventele preutului, dechiarandui, ca va face susu aratare officiósá. „Ébredés“, diariulu conservativu, vorbece si mai aspru si mai desu despre min. in feliulu seu, decatu preutulu Ciorba intr'alu lui. —

### Mai nou.

— Comisiunea pentru statorirea liniei de demarcatiune pe campulu de resbelu turcescu serbescu si-a inceputu activitatea. Inainte de tote are se statorésca lini'a dintre Deligradu si Alexinati.

— Conferinti'a de ambassadori pare a se fi deochiatu mai inainte de nascere. Abiá si-au datu tote poterile europene consentimentulu loru pentru ténerea acestei conferintie, si dejá se anuncia din Londonu, ca diu'a pentru intrunirea conferintiei s'a amanatu. Se dice ca ambassadorulu rusescu Ignatieff ar face dificultati cu pretensiunile guvernului seu.

— Imperatorele rusescu a ténutu dilele aceste o revista asupra corpului de garda, cu care ocaziune a disu catra soldati: „Afará de Russia locuiescu totu atati'a slavi cá si in patri'a nóstra. Nefericitii slavi din Turci'a ceru dejá de multu sjntoriulu nostru. Apelezu la voi, copiii mei, pre cari prevedinti'a v'a destinatulu pentru implinirea acestei sante missiuni.

— Catra corpulu de officieri dise: Domniloru! Se dorimu comandantelui supremu alu armatei de sudu celu mai bunu successu!

— Orasiulu Sofi'a, capitale a Bulgariei, s'a prefacutu parte mare in cenusia de catra basi-bozuci, cari avura de cugetu a inscena unu masacru cumplitu contra crestiniiloru.

— Episcopulu rom. cath. din Volhina fú arestatu de catra gendarmi rusesci si transferatu in inchisóre la Moscovi'a. Se dice ca preutimea in Poloni'a ar fi tiesutu o conjuratiune contra Russiei.

## Depuneri

### de capitale spre fructificare

se primescu la institutulu subsemnatu:

a) pre lunga annunciarea redicarii in sensulu statutelor cu 6% interesse;

b) sub conditiune de a se anuncia institutului redicarea depunerii la trei luni inainte cu 6 1/2% interesse;

c) sub conditiune de a se anuncia institutului redicarea depunerii la siese luni inainte cu 7% interesse.

Cu privire la conditiunile b) si c) deponentulu are a se dechiará in diu'a depunerii, ca-ci altucumu inlocarea se va privi cá urmata sub conditiunea a).

Interesele incepu cu diu'a, care urméza dupa diu'a depunerii, si icéta cu diu'a premergatoria dilei, ca numai dupa acele capitale se dau interesse, cari stau depuse la institutu celu pucinu 15 dile.

La dorinti'a deponentelui se potu stabili in diu'a depunerii capitalulu si conditiuni speciali de esolvire, cari apoi se inséma in libelu si in cartea depuneriloru institutului. In atare casu restituirea depunerii urméza dupa aceste modalitati speciali.

Depunerile tramisse prin posta pre lunga comunicarea adresei deponentelui se resolu totudeaun'a in diu'a primirei.

Asemene se potu efectul prin posta annunciari si redicari de capitale.

Sabiu, 28 Octobre 1876.

### „ALBIN'A“

Institutu de creditu si de economii  
in Sibiu.

4—4

## 100 carra fenu.

In Cuciulat'a, ténutulu Fagarasiulu, se afla fenu de siesu (livadia) bunu, neploatu, la 500 metri (una suta carra) in curi'a Contelui Michesiu, unde se póte si folosi cu vite cornute ori cu oui.

### Domnulu Pavelu Brateanu

3—3 in Cuciulat'a face vendiarea.

### Cursurile

la bursa in 21 Novembre 1876 stá asia:

Galbini imperatésce	—	—	6 fl. 04	cr. v. a.
Napoleoni	—	—	10 „ 12 1/2	„ „
Augsburg	—	—	112 „ 60	„ „
Londonu	—	—	126 „ 80	„ „
Imprumutulu nationalu	—	—	66 „ 30	„ „
Obligatiile metalice vechi de 5%	—	—	60 „ 80	„ „
Obligatiunile rurale ungare	—	—	73 „ —	„ „
„ „ temesiane	—	—	72 „ 25	„ „
„ „ transilvane	—	—	72 „ 25	„ „
„ „ croato-slav.	—	—	84 „ —	„ „
Actiunile bancei	—	—	827 „ —	„ „
„ creditului	—	—	138 „ 60	„ „